

SEPA-LASTSCHRIFTMANDAT
SEPA DIRECT DEBIT MANDATE

Name und Anschrift des Zahlungsempfängers / creditor's name and adress

Verbandsgemeinde Zell (Mosel)
Schloßstr. 69
56856 Zell (Mosel)
Deutschland / Germany

Gläubiger-Identifikationsnummer / creditor identifier

DE73ZZZ00000033478

Mandatsreferenz / mandate reference

(von der Verbandsgemeindeverwaltung Zell (Mosel) auszufüllen / to be completed by the creditor)

SEPA-Lastschriftmandat:

Ich ermächtige / Wir ermächtigen (A) den Zahlungsempfänger „**Verbandsgemeinde Zell (Mosel)**“ Zahlungen von meinem / unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich (B) weise ich mein/ weisen wir unser Kreditinstitut an, die vom Zahlungsempfänger „**Verbandsgemeinde Zell (Mosel)**“ auf mein / unser Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Hinweis: Ich kann / Wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belastenden Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem / unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

By signing this mandate form, you authorise (A) the creditor „**Verbandsgemeinde Zell (Mosel)**“ to send instructions to your bank to debit your account and (B) your bank to debit your account in accordance with the instructions from the creditor „**Verbandsgemeinde Zell (Mosel)**“.

As part of your rights, you are entitled to a refund from your bank under the terms and conditions of your agreement with your bank. A refund must be claimed within 8 weeks starting from the date on which your account was debited.

Zahlungsart / type of payment:

- Wiederkehrende Zahlung / recurrent payment
 Einmalige Zahlung / single payment

Kassenzeichen

Hundesteuer

Name des Zahlungspflichtigen
(Kontoinhaber) / debtor's name

Straße und Hausnummer /
street name and number

Postleitzahl und Ort /
postal code and city

IBAN des Zahlungspflichtigen (max. 35 Stellen) / **IBAN of the debtor** (max. 35 characters)

BIC (8 oder 11 Stellen / 8 or 11 characters)

Ort / location

Datum (TT/MM/JJJJ) / **date** (DD/MM/YYYY)

Unterschrift(en) des Zahlungspflichtigen (Kontoinhaber) / signature(s) of the debtor